

This Owner's Manual is provided and hosted by [Appliance Factory Parts](#).



Black & Decker HV6000 Owner's Manual

[Shop genuine replacement parts for Black & Decker
HV6000](#)



[Find Your Black & Decker Vacuum Cleaner Parts - Select From 339 Models](#)

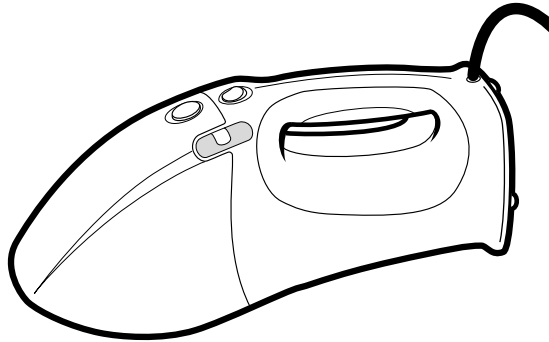
----- Manual continues below -----



Hand Vac

Catalog No. HV6000

INSTRUCTION MANUAL



BEFORE RETURNING THIS PRODUCT FOR ANY REASON PLEASE CALL

1-800-54-HOW-TO (544-6986)

IF YOU SHOULD EXPERIENCE A PROBLEM WITH YOUR BLACK & DECKER PRODUCT, CALL 1-800-54-HOW-TO (544-6986).

BEFORE YOU CALL, HAVE THE FOLLOWING INFORMATION AVAILABLE, CATALOG NO., TYPE NO., AND DATE CODE. IN MOST CASES, A BLACK & DECKER REPRESENTATIVE CAN RESOLVE YOUR PROBLEM OVER THE PHONE. IF YOU HAVE A SUGGESTION OR COMMENT, GIVE US A CALL. YOUR FEEDBACK IS VITAL TO BLACK & DECKER.

SAVE THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE.

VEA EL ESPAÑOL EN LA CONTRAPORTADA.

INSTRUCTIVO DE OPERACIÓN, CENTROS DE SERVICIO Y PÓLIZA DE GARANTÍA.

ADVERTENCIA: LÉASE ESTE INSTRUCTIVO ANTES DE USAR EL PRODUCTO.

Form No. 5145522-00

Cat. HV6000

DEC. '04

Copyright © 2004 Black & Decker

Printed in China

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

PLEASE READ AND UNDERSTAND ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE UNIT.

WARNING: To reduce the risk of fire, electrical shock or injury:

- Do not leave appliance when plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing.
- Use indoors only. Do not use on wet surfaces.
- Do not store outdoors or on wet surfaces. To prevent tripping accidents, store vacuum after each use.
- Close supervision is necessary when any appliance is used near children. Do not allow to be used as a toy.
- Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions,

⚠ WARNINGS FOR INFLATOR OPERATION:

- The Inflator operation of this vacuum can injure your eyes, which can result in eye damage. **Always operate as inflator.**
 - Do not permanently cover openings of inflator.
 - Take care when using inflator accessories, some may be sharp.
 - Do not leave appliance unattended when inflating.
- ⚠ **WARNING:** Do not point tool exhaust at self, bystanders or animals.
- ⚠ **WARNING:** Always unplug the product from the outlet before cleaning, opening or emptying the container.
- ⚠ **CAUTION:** Keep the suction intake opening free of debris. If the motor will overheat and product damage may occur.
- ⚠ **CAUTION:** The hand vacuum is a very powerful suction tool. Make sure the switch is in the **OFF** position. Make sure the hose is not twisted.
- ⚠ **CAUTION:** NEVER EXCEED RECOMMENDED PRESSURE. Exceeding pressure can cause injury. Soft inflatable materials may be damaged. Be careful not to over-inflate.
- ⚠ **WARNING:** This product contains chemicals, including benzene, which can cause cancer, and birth defects or other reproductive harm after handling.
- ⚠ **WARNING:** Some dust created by this product contains chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. Examples of these chemicals are:
- compounds in fertilizers
 - compounds in insecticides, herbicides and pesticides
 - arsenic and chromium from car exhaust

To reduce your exposure to these chemicals, wear a respirator or masks that are specially designed to filter out microorganisms.

- ⚠ **CAUTION:** Wear appropriate personal hearing protection. The length and duration of use, noise from this product may be harmful.
- IMPORTANT:** This motor is equipped with a thermal protection device. If the motor should overheat, the thermostat will shut the motor off. Allow the unit to cool. Check and clean the motor. Allow the unit to cool. Check and clean the motor. Allow the unit to cool. Check and clean the motor. Allow the unit to cool. Check and clean the motor.

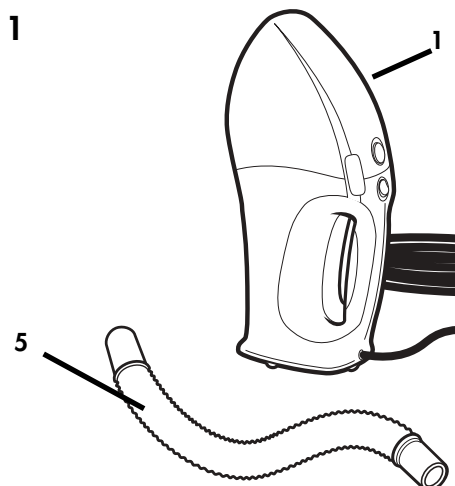
IMPORTANT: Washing filters improves vacuum performance. Wash filters completely dry before inserting back into the unit.

This appliance is intended for household use only.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Unpacking Your Hand Vacuum

Fig. 1



Before using your new Vacuum, please check that all parts are present. Refer to fig. 1 and the following list of parts to ensure to remove all parts. If you have any problem, call 1-800-544-6986.

- | | |
|-------------------------|-----------------------|
| 1. Hand vac (1) | 4. Crevice tool (1) |
| 2. Inflator adaptor (1) | 5. Flex hose (1) |
| 3. Brush tool (1) | 6. Small inflator (1) |

Fig. 5

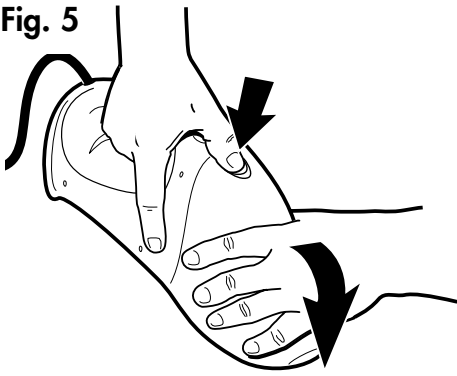


Fig. 6

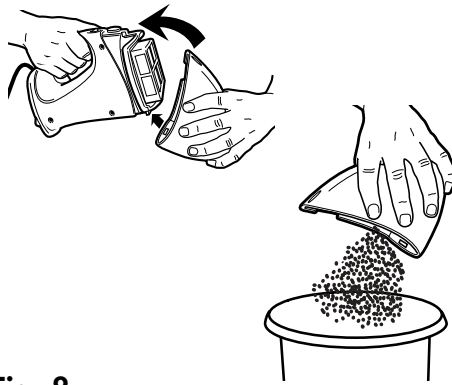


Fig. 7

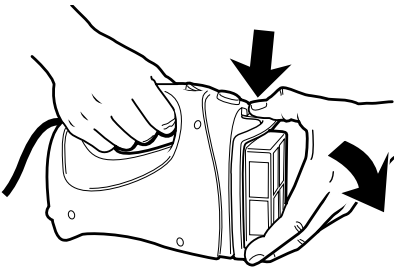


Fig. 8

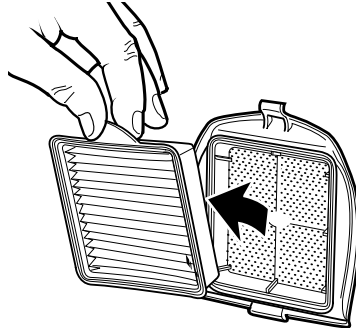


Fig. 9

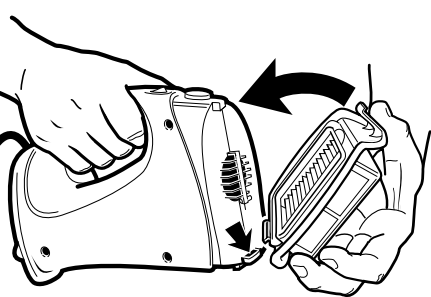


Fig. 10

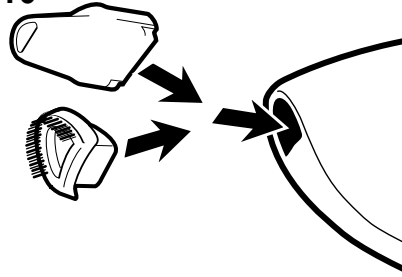
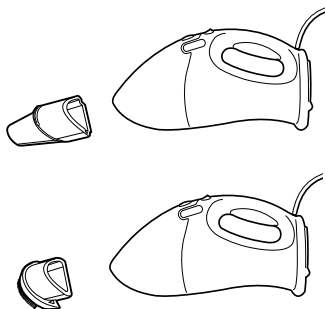


Fig. 11

**VACUUM ACCESSORIES
ACCESSOIRES DE L'ASPIRATEUR
ACCESORIOS DE LA ASPIRADORA**



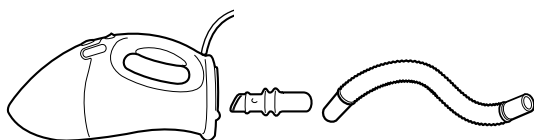
- ¥ CREVICES
- ¥ SUCEUR PLAT
- ¥ RINCONES

- ¥ DUSTING
- ¥ BROSSE
- ¥ POUSETER
- ¥ SACUDIR

**NOTE! THIS PRODUCT IS INTENDED FOR INDOOR USE ONLY.
NOTE! LE PRODUIT EST CONÇU POUR UNE UTILISATION À L'INTÉRIEUR SEULEMENT.
¡NOTA! ESTE PRODUCTO ESTÁ DISEÑADO ÚNICAMENTE PARA USO BAJO TECHO.**

Fig. 12

**INFLATOR ACCESSORIES
ACCESSOIRES DE GONFLAGE
ACCESORIOS DE INFLADOR**



- ¥ AIR MATTRESSES
- ¥ MATELAS PNEUMATIQUES
- ¥ COLCHONES DE AIRE

- ¥ BEACH BALLS
- ¥ BALLONS DE PLAGE

Using Your Hand Vac

To turn the Hand Vac on, press "I" on switch. To turn off, press "O".
CAUTION: The hand vacuum is a very powerful vacuum. Always ensure the switch is in the **OFF** position. M

Using The Accessories

VACUUM ACCESSORIES

Accessories Fig. 3, 10

Two of the Hand Vac accessories are stored on both sides of the unit as positioned as shown in Fig. 3. See Fig. 10 for inserting and removing accessories in Fig. 1 are shipped in the unit carton.

Note: Make sure accessories are securely attached to the unit.

Accessories Fig. 11

The accessories provided can be used in various configurations to do. Refer to Fig. 11 for arrangements of accessories.

Note: Make sure accessories are securely attached to the unit.

INFLATOR ACCESSORIES - Fig. 12 - 16

WARNING: Always wear eye protection when using the inflator.

CAUTION: Make sure accessories are securely attached to the hose for blowing or inflating, hold the unit steady during use.

Refer to Fig. 12 for arrangement of accessories to be used.

Inflation: For inflation mode use the tapered adapter.

Fit the inflation adapter onto the hose, aligning the adapter as shown in Fig. 15. Push adaptor in directly until the tab up and pull off the adapter. During inflation, hold the air bypass hole with your thumb as shown in Fig. 16.

CAUTION: Do not permanently cover the air bypass hole.

CAUTION: NEVER EXCEED RECOMMENDED PRESSURE RATING and cause injury. Soft inflatable material may burst at pressure rating. Be careful not to over-inflate.

Cleaning The Hand Vac

CAUTION: UNPLUG VACUUM BEFORE PERFORMING MAINTENANCE.

Cleaning Your Vac

Your Hand Vac is equipped with a clogged filter indicator. When the dirt bowl is full or the filters are plugged, the coloured window on the fill indicator. When this happens the unit will stop. To clean clogged accessories, a full dirt bowl, and dirty filters, emptying the bowl or removing the clog the unit can be used.

Emptying the Dirt Bowl

Grasp the unit as shown in Fig. 5, with your thumb on the dirt bowl and rotate the dirt bowl down and away from the unit.

Removing the Filters

WARNING: Do not operate vacuum without filters.

Your Hand Vac comes equipped with a 2 stage filter. To remove the first stage filter grasp the unit as shown in Fig. 8. With your other hand grasp the filter and push down. Rotate the filter down and off the unit.

To remove the 2nd stage filter grasp the filter and pull it out. Dust from filter. Both filters can be cleaned by rinsing with water and replacing into the unit.

To replace the filters simply reverse the process mentioned above. To clean exhaust filter, open rear blow door and clean with water, dry thoroughly before replacing.

Storage

Storage

The electrical cord is wrapped around the unit for storage.

Polarized Plug

Safety Instructions: Polarized Plugs

To reduce the risk of electric shock, this equipment must be plugged into a polarized outlet (one that has one flat blade the other). Polarized connections will fit together only one way. If it does not fit fully into the receptacle, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet. Do not attempt to modify the plug.

Replacement Parts And

This warranty does not apply to accessories. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights which vary from state to state. Should you have any questions, contact the manager of your nearest Black & Decker Service Center.

This product is not intended for commercial use.

Imported by
Black & Decker (U.S.) Inc.,
701 E. Joppa Rd.
Towson, MD 21286 U.S.A.



See 'Tools-Electric'
- Yellow Pages -
for Service & Sales



Aspirateur portatif

No de cat. HV6000

GUIDE D'UTILISATION

AVANT DE RETOURNER LE PRODUIT,
PEU IMPORTE LA RAISON,
PRIÈRE DE COMPOSER LE
1 800 544-6986

CONSERVER LE PRÉSENT GUIDE À TITRE DE RÉFÉRENCE.

IMPORTANTES MESURES DE SÉCURITÉ

Lorsqu'on utilise des outils électriques, il faut toujours respecter certaines mesures de sécurité, notamment suivantes.

LIRE ET COMPRENDRE TOUTES LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.

⚠ AVERTISSEMENT : Se conformer aux mesures suivantes afin d'éviter les risques d'incendie, de secousses électriques ou de blessures.

- Ne pas laisser l'appareil branché sans surveillance. Le débrancher lorsqu'on ne s'en sert pas ou qu'on doit le réparer.
- Utiliser à l'intérieur seulement. Ne pas s'en servir sur des surfaces mouillées.
- Ne pas utiliser ni ranger l'appareil à l'extérieur ou sur des surfaces mouillées. Afin de ne pas trébucher, ranger l'aspirateur après chaque utilisation.
- Surveiller avec vigilance lorsque des enfants se trouvent à proximité de tout appareil. Il ne s'agit pas d'un jouet.
- Utiliser seulement aux fins décrites dans le présent guide. Utiliser seulement des accessoires recommandés par le fabricant.
- Ne pas utiliser un appareil dont la fiche ou le cordon est abîmé, qui présente un problème de fonctionnement, qui est laissé à l'extérieur, qui est tombé dans l'eau ou qui est endommagé. Le rapporter au centre de service autorisé de la région.
- Ne pas tirer sur le cordon, ni transporter l'appareil par le cordon. Ne pas se servir du cordon comme d'une poignée. Ne pas refermer une porte sur le cordon ni tirer sur le cordon lorsqu'il se trouve près d'une arête ou d'un coin tranchant. Ne pas faire passer l'appareil sur le cordon. Éloigner le cordon des surfaces chauffées.
- Ne pas tirer sur le cordon pour débrancher l'appareil. Il faut plutôt saisir la fiche.
- Ne pas manipuler la fiche ni l'appareil lorsque les mains sont mouillées.
- Ne rien insérer dans les orifices. Ne pas utiliser lorsque les orifices sont bloqués; s'assurer qu'il n'y a aucune accumulation de poussière, de charpie, de cheveux ou de tout autre corps qui pourrait réduire le débit d'air.
- Éloigner les cheveux, les vêtements amples, les doigts et tout autre membre des orifices et des pièces en mouvement.
- Éloigner le bout du tuyau, des rallonges ou toute autre ouverture du visage et du corps.
- Faire preuve d'une extrême prudence lors du nettoyage d'escaliers.
- S'assurer que la zone de travail est bien éclairée.
- Ne pas nettoyer des appareils électriques branchés.
- Ne pas aspirer des objets pointus, des débris métalliques ni tout autre objet dur et gros (comme des roches ou des pierres) au risque d'endommager le produit.
- Ne ramasser aucun liquide, substance toxique ni liquide inflammable ou combustible, comme de l'essence, et ne pas s'en servir dans un endroit renfermant de tels produits.
- Ne pas déposer ni échapper le produit dans de l'eau ni tout autre liquide. Le cas échéant, débrancher immédiatement le produit de la prise. Ne pas toucher à l'eau ni y plonger la main.
- Ne pas se servir du produit lorsqu'on se tient dans l'eau ou sur une surface mouillée.
- Ne ramasser aucun corps en combustion ou fumant, comme des cigarettes, des allumettes et des cendres chaudes.
- Ne pas utiliser sur des surfaces chaudes ou près de celles-ci. Éloigner le cordon des surfaces chauffées.
- Ne pas utiliser sans le bac à poussière et les filtres en place.
- Mettre l'appareil hors tension avant de le débrancher.
- Utiliser seulement des cordons de rallonge homologués UL ou cUL d'une intensité de 15 ampères. Des cordons de rallonge de faible intensité risquent de surchauffer. S'assurer qu'on ne puisse trébucher sur le cordon ni le tirer.
- L'utilisation d'une mauvaise tension risque d'endommager le moteur et de blesser l'utilisateur. La

⚠ MISE EN GARDE : Porter de l'équipement de protection personnelle.
Dans certaines conditions et de l'usage, l'appareil peut occasionner la perte de l'ouïe.

IMPORTANT : Le moteur comporte un thermostat de sécurité. Le thermostat éteint automatiquement le moteur en position hors tension et débranché. L'appareil doit refroidir. Vérifier et nettoyer le système de ventilation. Arrêter la marche, brancher l'appareil et actionner le bouton de démarrage.

IMPORTANT : Le lavage des filtres améliore le rendement de l'appareil. Les filtres doivent être complètement secs avant de les réinsérer.

L'appareil est conçu pour une utilisation domestique commerciale ou industrielle.

CONSERVER C

Déballage de l'aspirateur po

Avant d'utiliser l'aspirateur, s'assurer d'avoir tout le matériel nécessaire, voir la figure 1 et la liste suivante des pièces dans l'emballage. Avant de déballer l'emballage, bien en retirer toutes les pièces. En cas de besoin, contacter le service à la clientèle au 1 800 544-6986.

1. Aspirateur portatif (1)
2. Adaptateur de gonflage (1)
3. Brosse (1)
4. Suceur plat (1)
5. B...
6. P...
7. M...
8. C...

Utilisation de l'aspirateur

Pour actionner l'appareil, enfoncer la mention "I" de l'interrupteur. Pour arrêter l'appareil, appuyer sur la mention "O" de l'interrupteur.

⚠ MISE EN GARDE : L'aspirateur portatif est un appareil électrique. L'appareil doit être à la position "O" de l'interrupteur avant de débrancher l'appareil. Tenir l'appareil fermement lorsqu'on s'en sert.

Utilisation des accessoires

ACCESSOIRES DE L'ASPIRATEUR

Accessoires des figures 3 et 10

Deux des accessoires de l'appareil sont rangés sur le suceur plat. La figure 3 montre leur emplacement. La figure 10 montre le bac à poussière. Les autres accessoires montrés à la figure 1 sont rangés dans le sac de rangement fourni.

Note : S'assurer que les accessoires sont bien insérés.

Accessoires de la figure 11

Les accessoires fournis peuvent servir dans diverses situations. La figure 11 donne des exemples de combinaisons d'accessoires.

Note : S'assurer que les accessoires sont bien insérés.

ACCESSOIRES DE GONFLAGE (fig. 12 à 14)

⚠ AVERTISSEMENT : Toujours porter des lunettes de protection lors de l'utilisation du mode de gonflage.

⚠ MISE EN GARDE : S'assurer que les accessoires sont bien insérés. Lorsque l'on utilise le boyau en mode de gonflage, fermer fermement l'extrémité du boyau avant de commencer l'utilisation.

La figure 12 montre des combinaisons typiques d'accessoires.

Gonflage : Pour gonfler, utiliser l'adaptateur conique. Insérer l'adaptateur dans le boyau en appuyant sur le bouton de l'adaptateur du boyau (fig. 15). Pousser l'adaptateur jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place. Pour le retirer, soulever la poignée. Vérifier le débit d'air et la pression en couvrant le trou de l'adaptateur.

⚠ MISE EN GARDE : Ne pas couvrir le trou en pression.

⚠ MISE EN GARDE : NE JAMAIS DÉPASSER LA PRESSION RECOMMANDÉE. Un boyau gonflé peut éclater et occasionner des blessures graves. Les objets faits de matériaux doux n'ont pas à être gonflés.

Nettoyage de l'aspirateur

Fiche polarisée

Mesures de sécurité : Fiche polarisée

Le produit est muni d'une fiche polarisée (une lame plus large que l'autre) afin de minimiser les risques de secousses électriques. Ce genre de fiche n'entre que d'une façon dans une prise polarisée. Lorsqu'on ne peut insérer la fiche à fond dans la rallonge, il faut tenter de le faire après avoir inversé les lames de côté. Si la fiche n'entre toujours pas dans la rallonge, il faut communiquer avec un électricien certifié pour qu'il installe une prise appropriée. Il ne faut pas modifier la fiche de l'appareil.

Pièces de rechange et entretien

Filtre de rechange

On peut se acheter des filtres de rechange au centre de service Black & Decker de la région. Utiliser seulement des pièces de rechange d'origine pour l'aspirateur.

Entretien

IMPORTANT : DÉBRANCHER L'ASPIRATEUR AVANT D'EFFECTUER DES TRAVAUX D'ENTRETIEN.

Utiliser seulement du savon doux et un chiffon humide pour nettoyer l'aspirateur. Ne jamais laisser un liquide s'infiltrer dans l'appareil et ne jamais en immerger une partie.

Note : S'assurer que l'aspirateur est complètement sec avant de s'en servir.

Important

Pour assurer la sécurité d'emploi et la fiabilité de l'outil, n'en confier la réparation, l'entretien et les rajustements (autres que ceux spécifiés dans le présent guide) qu'à un centre de service ou à un atelier d'entretien autorisé n'utilisant que des pièces de rechange identiques.

Renseignements relatifs au service

Black & Decker exploite un réseau complet de centres de service et d'ateliers d'entretien autorisés par toute l'Amérique du Nord. Le personnel de tous les centres de service Black & Decker a reçu la formation voulue pour assurer l'entretien efficace et fiable des outils électriques. Pour obtenir des renseignements d'ordre technique, des conseils relatifs aux réparations ou des pièces de rechange d'origine, communiquer avec le centre de service Black & Decker de la région. On peut trouver l'adresse du centre de service de la région dans l'annuaire des Pages Jaunes à la rubrique «Outils électriques» ou en composant le numéro suivant : **1 800 544-6986**.

Garantie complète de deux ans pour utilisation domestique

Black & Decker garantit le produit pour une période de deux ans contre les vices de matière ou de fabrication. Le produit défectueux sera réparé ou remplacé sans frais conformément à l'une des conditions suivantes.

Pour échanger l'outil, il suffit de le retourner au détaillant (si le détaillant participe au programme d'échange rapide Black & Decker). Le retour doit être effectué dans les délais impartis par la politique de retour du détaillant (habituellement entre 30 et 90 jours suivant la date d'achat). Le détaillant peut exiger une preuve d'achat. Prière de vérifier la politique de retour du détaillant au-delà des délais impartis.

On peut également retourner l'outil (port payé) à un centre de service Black & Decker ou à tout autre atelier d'entretien accrédité pour y être remplacé ou réparé, à notre gré. On peut exiger une preuve d'achat. Les adresses des centres de service Black & Decker se trouvent à la rubrique «Outils électriques» des Pages Jaunes.

La présente garantie ne vaut pas pour les accessoires. Les modalités de la présente garantie donnent des droits légaux spécifiques. L'utilisateur peut également se prévaloir d'autres droits selon l'état ou la province qu'il habite. Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquer avec le directeur du centre de service Black & Decker de la région.

Le produit n'est pas conçu pour une utilisation commerciale.

Importé par
Black & Decker Canada Inc.
100 Central Ave.
Brockville (Ontario) K6V 5W6

Voir la rubrique "Outils électriques"
des Pages jaunes
pour le service et les ventes.



Aspiradora de mano

Número de catálogo HV6000

MANUAL DE INSTRUCCIONES

ANTES DE DEVOLVER ESTE PRODUCTO
POR CUALQUIER MOTIVO POR FAVOR LLAME

(55)5326-7100

CONSERVE ESTE MANUAL PARA FUTURAS REFERENCIAS

- piedras) que pudiesen dañar la aspiradora o sus partes.
- No se use para recoger líquidos, sustancias, tóxicos, gasolina ni se emplee en donde puedan estar presentes.
- No coloque o suelte el producto en agua u otros líquidos.
- desconéctelo inmediatamente de la toma de corriente.
- No coloque los accesorios mientras la unidad esté conectada.
- No aspire materiales humeantes ni que estén quemados.
- No se utilice sobre superficies calientes ni cerca de ellas.
- No se utilice sin que el depósito de basura y los filtros estén limpios.
- Apague el interruptor antes de desconectar.
- Utilice únicamente extensiones clasificadas por UL para el tipo de cable que se use.
- clasificados para un amperaje menor pueden sobrecalentarse.
- El uso de voltaje incorrecto puede ocasionarle daños.
- El voltaje correcto. Está señalado en la etiqueta de especificaciones.
- Utilice siempre los zapatos y las prendas de vestir apropiados.
- Examine su aspiradora de mano y siga todas las instrucciones.

⚠ ADVERTENCIAS SOBRE LA OPERACIÓN COMO INFLADOR

- La operación de esta aspiradora como inflador puede causar lesiones graves a los ojos del operador objetos expulsados.
- **protección ocular (no provista) siempre que se opere como inflador.**
- No cubra de manera permanente las aberturas de ventilación.
- Tenga cuidado cuando utilice los accesorios del inflador.
- No deje desatendido el aparato cuando infla algún objeto.

⚠ ADVERTENCIA: No apunte la salida de la herramienta hacia personas o animales.

⚠ ADVERTENCIA: Desconecte siempre el producto de la toma de corriente antes de abrir o vaciar el contenedor o cualquier accesorio.

⚠ PRECAUCIÓN: Conserve la abertura de succión de la aspiradora de mano de otra manera, el motor se sobrecalentará y el producto se dañará.

⚠ PRECAUCIÓN: La aspiradora de mano es una unidad de mano. Tome de la toma de corriente asegúrese de que el producto esté **APAGADO**. Asegúrese de sujetar el producto con firmeza.

⚠ PRECAUCIÓN: NUNCA EXCEDA LA PRESIÓN RECOMENDADA. El producto puede estallar y ocasionar lesiones graves. Los filtros de espuma suaves no tienen una presión de trabajo recomendada y pueden inflar excesivamente.

⚠ ADVERTENCIA: Este producto contiene químicos, especialmente en California se consideran como carcinógenos u otros daños reproductivos. Lave las manos después de usarlo.

⚠ ADVERTENCIA: Parte del polvo originado por este producto puede ser inhalado. El Estado de California se considera que el polvo de este producto puede causar congénitos u otros daños reproductivos.

• compuestos en fertilizantes

• compuestos en insecticidas,

• arsénico y cromo de madera.

Para reducir su exposición a estos químicos, utilice mascarillas caras contra polvo diseñadas específicamente para este propósito.

⚠ PRECAUCIÓN: Utilice la protección auditiva adecuada. El ruido puede contribuir a la pérdida auditiva.

IMPORTANTE: Este motor está equipado con un termostato que se sobrecalienta, el termostato APAGUE el interruptor y desenchufe el cable. Permita que la unidad se enfríe. Revise el cable de nuevo, conecte la unidad de nuevo en posición de ENCENDIDO.

IMPORTANTE: Lavar el filtro mejora el rendimiento. Los filtros deben estar completamente secos antes de usarlos de nuevo.

CONSERVE ESTAS

Desempaque su aspiradora de mano

Este aparato está diseñado para uso doméstico y no para uso comercial. Antes de usar su aspiradora nueva, por favor verifique las instrucciones necesarias. Consulte la figura 1 y la siguiente lista de piezas. Si necesita más información, llame al número de atención al cliente 1-800-54-HOW-TO (1-800-544-5986).

1. Aspiradora de mano (1)
2. Adaptador para inflador (1)
3. Cepillo (1)
4. Esquinero (1)

5. Mascarilla (1)
6. Adaptador para aspiradora de mano (1)
7. Adaptador para aspiradora de mano (1)
8. Adaptador para aspiradora de mano (1)

Uso de su aspiradora

levante la lengüeta y tire del adaptador. Durante el inflado, controle el flujo de aire y la presión cubriendo el orificio de paso de aire con su pulgar, como se muestra en la figura 16.

⚠ **PRECAUCIÓN: No cubra de manera permanente el orificio de paso de aire.**

⚠ **PRECAUCIÓN: NUNCA EXCEDA LA PRESIÓN RECOMENDADA.** El artículo que vaya a inflar puede estallar y ocasionarle una lesión. Los artículos de inflar hechos de materiales suaves no tienen una presión de inflado preestablecida. Sea cuidadoso de no inflar en exceso.

⚠ **PRECAUCIÓN: DESCONECTE LA ASPIRADORA ANTES DE EFECTUAR CUALQUIER TIPO DE MANTENIMIENTO.**

Limpieza de la aspiradora de mano

Limpieza de su aspiradora

Su aspiradora está equipada con un indicador de filtro tapado, como se muestra en la figura 4. Cuando el depósito de basura se llena o los filtros se tapan, el indicador de color se mueve de manera que pueda ser visto en la ventanilla del indicador de llenado. Cuando esto ocurra la unidad deberá apagarse y revisarse en busca de accesorios bloqueados, de depósito lleno y filtros sucios (ambos filtros, el del depósito y el de salida). Después de vaciar el depósito o de retirar el tapón, la unidad podrá encenderse de nuevo y podrá continuarse con el aspirado.

Vaciado del depósito de basura

Sujete la unidad como se observa en la figura 5, con su pulgar oprimiendo en el botón del seguro como se observa y gire el depósito de basura hacia abajo y hacia fuera de la unidad. Vacíe el depósito de basura. Fig. 6.

Remoción de los filtros

⚠ **ADVERTENCIA:** No opere la aspiradora sin los filtros en su sitio.

Su aspiradora de mano viene equipada con un filtro de 2 etapas en el depósito más un filtro de escape. Para sacar el filtro de primera etapa sujete la unidad como se observa en la figura 7. Con su otra mano sujete el filtro y empuje hacia abajo en el seguro que se encuentra en la parte superior del filtro. Gire el filtro hacia abajo y hacia fuera de la unidad.

Para remover el filtro de segunda etapa, sujete el filtro y retírelo como se observa en la figura 8. Golpee o agite el filtro para sacudir el polvo. Ambos filtros pueden limpiarse enjuagándolos con agua corriente. Séquelos completamente antes de colocarlos en la unidad de nuevo.

Para colocar de nuevo los filtros, simplemente invierta el proceso asegurándose de que el filtro de primera etapa se encuentre en el gancho de la cara inferior de la unidad antes de girarlo a su posición como se muestra en la figura 9.

Para limpiar el filtro de escape, abra la puerta trasera de soplado y tire del filtro hacia fuera de la cavidad. Lave el filtro enjuagándolo con agua, séquelo completamente antes de colocarlo de nuevo.

Guardado

Guardado

El cable eléctrico está enrollado alrededor de la unidad para guardarla, como se muestra en la Fig. 17.

Clavija polarizada

Instrucciones de seguridad: clavijas polarizadas

Para reducir el riesgo de choque eléctrico, este equipo cuenta con una clavija polarizada (con una pata más ancha que la otra). Las conexiones polarizadas solamente se acoplan de una manera. Si la clavija del cable de alimentación no se acopla perfectamente a la toma de corriente, invírtala. Si aún así no queda bien en la toma, comuníquese con un electricista calificado para que instale una toma de corriente apropiada. No modifique el cable de la aspiradora en ninguna manera.

Piezas de repuesto y mantenimiento

Filtro de repuesto

Los filtros de repuesto pueden adquirirse con su distribuidor o centro de servicio autorizado Black & Decker. Utilice únicamente refacciones genuinas Black & Decker para su aspiradora.

Mantenimiento

IMPORTANTE: DESCONECTE AL ASPIRADORA ANTES DE EFECTUAR CUALQUIER TIPO DE MANTENIMIENTO.

Utilice únicamente jabón suave y un trapo húmedo para limpiar su aspiradora. Nunca permita que se introduzca ningún líquido en la aspiradora; nunca sumerja ninguna parte de la aspiradora en ningún líquido.

Nota: Asegúrese de que la aspiradora esté perfectamente seca antes de usarla.

Importante

Para garantizar la seguridad y la confiabilidad del producto; las reparaciones, el mantenimiento y los ajustes (diferentes a los mencionados en este manual) deberán ser efectuados por centros de servicio autorizado u otras organizaciones de servicio calificadas que utilicen siempre refacciones idénticas.

Información de servicio

Black & Decker ofrece una red completa de centros franquiciados a través de toda Norteamérica. Todos cuentan con personal capacitado para proporcionar confiable.

Siempre que necesite consejo técnico, reparaciones con el centro Black & Decker más cercano a usted. Para encontrar su centro de servicio local, consulte "Herramientas eléctricas", o llame al: (55) 5326-7100

Garantía completa para uso doméstico

Black & Decker (U.S.) garantiza este producto por defectos originados por materiales o mano de obra defectuosos o reparado sin cargo alguno en cualquiera de las partes de la primera, que resulta únicamente en cambios, es decir, el comprador (en la suposición que es un distribuidor autorizado dentro del tiempo estipulado por la política de cambios (30 días después de la venta). Se puede requerir prueba de compra. El vendedor las políticas específicas de devolución de dinero posterior al estipulado para cambios.

La segunda opción es llevar o enviar el producto (Black & Decker propios o autorizados, para que la opción. Se puede requerir prueba de compra. Los centros autorizados están enlistados bajo "Herramientas eléctricas telefónicas".

Este producto no está diseñado para uso comercial.

ESPECIFICACIONES

Tensión de alimentación:	120 V AC
Potencia nominal:	900 W
Frecuencia de operación:	60 Hz
Consumo de corriente:	7,5 A

Para reparación y servicio de sus herramientas al Centro de Servicio más cercano:

CULIACÁN, SIN
Av. Nicolás Bravo #1063 Sur
(667) 7 12 42 11
Col. Industrial Bravo

GUADALAJARA, JAL
Av. La Paz #1779
(33) 3825 6978
Col. Americana Sector Juárez

MEXICO, D.F.
Eje Central Lázaro Cardenas
No. 18
(55) 5588 9377
Local D, Col. Obrera

MERIDA, YUC
Calle 63 #459-A
(999) 928 5038
Col. Centro

MONTERREY, N
Av. Francisco I. Madero
No.831
(81) 8375 2313
Col. Centro

PUEBLA, PUE
17 Norte #205
(222) 246 3714
Col. Centro

QUERETARO, Q
Av. Madero 139
(442) 214 1660
Col. Centro

SAN LUIS POTOSÍ
Av. Universidad
(444) 814 2383
Col. San Luis

PARA OTRAS LOCALIDADES

Para servicio y ventas consulte
"HERRAMIENTAS ELÉCTRICAS"
en la sección amarilla.



IMP
BOSC
BOSC